

ΔΙΗΓΗΜΑΤΑ ΦΡΙΚΗΣ

ΤΟΥ ΦΡ. ΔΣΟΛΑΝ

Ο ΝΕΚΡΟΣ ΠΟΥ ΖΩΝΤΑΝΕΥΣΕ!...

ΚΟΤΕΙΝΙΑΖΕ πειρά στά γερά.

«Ο καιρός ήταν θυελλώδης, με βροχή κι' αστραπόβροντα. Άπομονωμένος στον μικρό κι' έρημικό σιδηροδρομικό σταθμό, του οποίου ήμουν σταθμάρχης, περίμενα τὸν ἕπι αριθ. 39 ἐπιβατικό τρανο — τὸ τελευταίο πού θά περνούσε—για νὰ κοιμηθῶ κατόπιν.

Ἦμιον ἐκνευρισμένος ἀπ' τὴν κακοκαιρία καὶ τὴ μελαϊά. Ἐπὶ τέλους τὸ τραίνο ἔφτασε, με καθυστέρησι μίας ὥρας. Δυὸ ἐπιβάτες μόνον κατέβηκαν στὸ σταθμό.

Ἦ ἄλλων ἕνας. Γιατὶ ὁ ἄλλος ἦταν νεκρός, κι' ὁ συνοδὸς του τὸν κατέβασε μὲσα σ' ἕνα φέρετρό κλειστό. Ὁ προϊστάμενος τῆς ἀμαρσοτείας μου παράδωσε κι' ἕνα χρηματόδεμα ἕξ δεκαπέντε χιλιάδες δολλάρια, γιὰ νὰ τὰ παραδώσω τὴν ἐπιμένῃ σὲ κάποιον κ. Ἐλτριτζ — κάτοικο τοῦ γειτονικοῦ χωριοῦ — ὁ ὁποῖος θὰ μὲ τὰ ζητούσε.

Στενοχωρήμενος γιατί ὅλα κρατούσα, ἔστω καὶ γιὰ μιά νύχτα, στὸν ἔρημικό σταθμό μου τόσο ποσὸν χρημάτων, σφύριξα γιὰ τὴν ἀναχώρησι τῆς ἀμαρσοτείας. Ἐτοί, σὲ δυὸ λεπτά, μείναμε πειρά στὴ νερολουσομένη ἀποθήκη τρεῖς ἄνθρωποι μόνον: Ἐγώ, δηλαδή ὁ ζωντανὸς ἐπιβάτης, κι' ὁ νεκρὸς σὸ φέρετρό του.

—Τί εἶν' αὐτὸ τὸ λείψανο; ρώτησα τὸν ἄγνωστο, κακοκεφιασμένος.

—Εἶνε τὸ πῶμα τῆς γυναικῆς μου! ἀπάντησε ἐκεῖνος. Πέθανε χθὲς στὴν πόλι, καὶ τὸ μεταφέρω τώρα σὸ χωριό, γιὰ νὰ ταφῆ στὸν οἰκογενειακό της τάφο.

—Ἐτοῖα ὥρα πὼς θὰ τὸ μεταφέρεις;

—Μὰ ἔξρω πὼς εἶνε δυσκόλοτατο, καὶ γι' αὐτὸ τοῦθγαλα φορτωτικῆ... Θὰ μείνῃ στὸ σταθμό σας ἀπόψε, ἐγὼ θὰ πάω με τὰ πόδια σὸ χωριό, κι' αὐριο πρωὶ θὰ τὸ παραλάβω!

Διπλασιώστηκε ἡ κακοκεφία μου, κι' ὁ ἐκνευρισμός μου τετραπλασιώστηκε.

—«Χι... Ὁμορφὴ παρέα θάχω ἀπόψε! ἔπα μὲσα μου. Ἐνα σωρὸ δολλάρια, κι' ἕνα λείψανο σὸ φέρετρό του, μόνος μου, ἐδὼ στὴν ἔρημιά!»

Ὅλος ὁ σταθμὸς ἦταν δυὸ δωματῆκια: Ἐνα γιὰ γραφεῖο μου καὶ δωμάτιο ὕπνου, καὶ τὸ πλαινό — χωρισμένο με σανίδια — γιὰ ἀποθήκη ἐμπορευμάτων. Βοήθησα τὸν ἐπιβάτη τὴν κοουλιήσομε τὸ φέρετρο στὴν ἀποθήκη. Με καλυψίχτισε κατόπιν κι' ἔφυγε γιὰ τὸ χωριό. Ἐτοί, ἀπόμεινα μόνος μου καὶ κλειδαμπαρωμένος σὸ σταθμό μου.

Ὁ ὕπνος δὲν με κολλούσε. Ἦ κατακλυσομαία βροχή, ἢ βροντές, τὸ χρηματόδεμα, κι' ὁ νεκρὸς πίσω ἀπ' τὰ λεπτά σανίδια τοῦ χωρισμοῦ, με ἀνατριχίλασαν κάθε τόσο καὶ με τίναξαν ἔντρομο! ἀπ' τὸ στενό μου κρεβάτι. Ἄπειλιόστηκα πὼς θὰ κοιούμουν.

Σηκώθηκα λοιπὸν ἔξανα, κι' ἄναψα τὴ λάμπα. Ἐγώσα μερικά ἐγύλα στὴ θερμάστρα, γέμισα τὴν πίπα μου, καὶ ἐξαπλώνοντας στὴν πολυθρόνα τοῦ γραφεῖο μου, ἀνοίξα τὴν ἔφημερίδου. Ὡστόσο, οὔτε τὸ κέφι μου κατέφρασε νὰ ἔξανερῶ, οὔτε ἡ ἔφημερίδα τρασοῦσε τὴν προσοχή μου.

Ἐσπρινικά, ἕνας τρομερὸς κρότος περανοῦ ἀντήχησε, καὶ μὲ προέβησε φρίκη. Τὸ μουσικό τηλεγραφικό μηχανήμα, πλάγι μου, παχιχνίδε τὴν στιγμή αὐτὴν οπασμοδικά—τὸς ἀπ' τὴν παραφορτωμένη με ἠλεκτρισμό ἀτμόσφαιρα—καὶ συγχρόνως μὲ φάνηκε πὼς μὲ τηλεγραφοῦσαν τὰ ἔξῃ:

—Πρόσοχε... σὸ... φέρετρο!... Πρόσοχε... σὸ... φέρετρο!...

Δὲν μπορούσε πειρά νὰ γίνεταί λόγος, γιὰ ὕπνο καὶ γιὰ ἀνάπαυσι... Ποῖος μὲ τηλεγραφοῦσε, ἄραγε... Καὶ μὲ τηλεγραφοῦσε πραγματικά, ἢ τὸ ἀναστατωμένο νευρικό μου αὐστημα μούδινε τὴν ψευδαίσθησι αὐτὴ;

Θέλησα νὰ ρωτήσω σχετικὰ τοῦς κοντινοῦς σταθμοῦς. Φοθῆθηκα ὅμως μῆπως με ἐκνευριστοῦν οἱ συνάδελφοί μου, ἂν τοῦς ἀνυσοχάσω μιά τέτοια ὥρα καὶ γιὰ τέτοιο γελοῖο ζήτημα, κι' ἔτο: ἀπόφυγα νὰ τὸ κάνω.

Ἄλλὰ, ἂν δὲν ἦταν ψευδαίσθησι; Ἦ ἄπλως, ἂν ἦταν μιά προϊσθησι τῆς ψυχῆς γιὰ τίς κάποιον ἐπικείμενο κίνδυνο...;

Χωρὶς νὰ ἔξρω καλὰ—καλὰ, τί εἰδους κίνδυνος θὰ ἦταν, κι' ἔχοντας τὸν ὅμο μου περισσοτέρου σὲ χρήματα, παρὰ στὸν νεκρὸ τοῦ φερέτρου, σηκώθηκα ὀρθός. Κλειδώσα πὼς αἰγούρα τὴν

πόρτα, δυνάμωσα τὸ φῶς τῆς λάμπας, κι' ἔβγαλα ἀπ' τὸ μπαούλο μου ἕνα παλιὸ καὶ γεμάτο περιστροφὸ πού εἶχα. Ἐπειτα ἀνοίξα τὴν πόρτα τῆς ἀποθήκης πού συγκοινοῦσε με τὸ γραφεῖο μου, γιὰ νὰ προσέχω—γιὰ καλὸ καὶ γιὰ κακὸ—τὸ φέρετρο, καὶ κάθησα στὴν πολυθρόνα μου. Ἦμιον ἀποφασισμένος νὰ περᾶσω αἶπνος καὶ σὸ πόδι, ἄλη τὴν καταραμένη αὐτὴ νύχτα!

Ἦ θύελλα ἔξω λυσοσομοῦσε. Ἐίχαν περάσει τὰ μεσάνυχτα, κι' ὄλες αὐτὲς ἢ ὄρες κυλοῦσαν ἀγωνιώδεις, ἐνῶ ἀκούγονταν μονάχα τὸ μοιτόνο τικ-τάκ τοῦ ρολοιοῦ. Θεέ μου, πόσο ὑπέφερα! Νόμιζα πὼς θὰ δῶ ἄεφα τὸ βρυκόλακα τοῦ νεκροῦ νὰ με πλησιάζῃ ἀπειλητικά...

Ἐπὶ τέλους, σὲ μιά στιγμή μὲ φάνηκε πὼς ἀκούσα κάποιον τρίξιμο, πρὸς τὸ μέρος τοῦ φερέτρου...

Σκίρτησα. Ἄνοιξα τὰ μάτια μου προσκετικά. Ἄκουγα, ὁμως, μονάχα τὸ γργὸ καρδιοχτύπι μου. Περίμενα. Καὶ τὸ τρίξιμο ἔξακουόστηκε πὼς καθαρό...

Κρατώντας τὸ περιστροφὸ καὶ περπατώντας με τὶς κάλτσες, ἔφτασα ὄς τὸ φέρετρο καὶ περίμενα. Ἄπ' τὸ ἐσωτερικό τοῦ ἀκουσα τότε κάτι σαν θρόισμα, καὶ τὸ σκέπασα τοῦ ἐλαφοκουνοῦσαν. Κάποιος πὼς ἦταν μὲσα—λείψανο ἢ ζωντανός;—τὸ ἀνασκόπευε γιὰ νὰ βγῆ!

Ἰβρώσα ἀπὸ φρίκη, καὶ ρίχτηκα βαρεῖα ἐπάνω σὸ φέρετρο. Πιῆσα τὸ κάλυμμα του με ὄλη τὴ δύναμι καὶ τὸ βάρος τοῦ σώματος μου, καὶ τότε ἀκούσα μιά ἀπαίσιε βλοστήμια: Ἐκεῖνος πὼς ἦταν μὲσα, προσπαθοῦσε ἄκαρτα τώρα νὰ βγῆ, κι' ἀφίριζε ἀπ' τὴν μανία του, γιὰ τὸν ἐμπόδιζα.

Εἶδα πλάγι μου ἕνα σκοινί. Τὸ πηρα, κι' ἔξακολουθώδοντας νὰ πιέσω δυνατὰ τὸ σκέπασμα τὸ γόνάτο μου τὴν ἔβγαλα δυὸ-τρεις φορὲς τὸ σκοινί γύρω σὸ φέρετρο καὶ τῶσα στερεά. Γιὰ νὰ μὴ τὸ κόπη δὲ ὁ αἰχμάλωτός μου με τὸ μαχαίρι του, ἀρπαξα ἄμεσως ἕνα σκεπάρνι καὶ λίγα καρφῆ, καὶ κάρφωσα στερεώτερα τὸ σκέπασμα τὸ φέρετρο.

Ὁ αἰχμάλωτός μου ἔμπηγε τώρα ὑπόκωφα καὶ λυσοῦλα οὐρλιχιάτῃ. Ἦ σκέφι μου πετάχτηκε ἀμείσως—γιὰ πρώτη φορὰ τότε—στὸν ἄλλον ἐπιβάτη πού συνώδευε τὸ φέρετρο, κι' ἄλλη ἀνηχητὰ συμπλήρωσε τὴ φρίκη μου: Θὰ ἦταν ὁ συνένος τος!

Ἄλαφιασμένος ἔτρεξα στὸν τηλεγράφο, καὶ εἰδοποίησα γιὰ τὸ χρηματόδεμα τῶν δεκαπέντε χιλιάδων δολλარიῶν, πού μοῦ εἶχα ἐμπιστεῖθῃ, γιὰ τὸ κόπο τοῦ φερέτρου τῶν δυὸ αὐτῶν κακοποιῶν, τὴν πιθανὴ ἔπιτροπή του ἄλλου—ἀπὸ στιγμήν σὲ στιγμήν—καὶ ζητούσα ἐπείγουσα βοήθεια ἀπ' τοῦς γειτονικοῦς σταθμοῦς.

Μὲ ἀποκρίθησαν ὅτι ξεκίνησε κιάλας μιά ἀτιμοχητὴν με φύλακας πρὸς βοήθειά μου, καὶ με βεβαίωσαν—σὲ σχετικὴ ἐρώτησί μου—ὅτι κανένας τος δὲν μὲ τηλεγραφοῦσε τὸ μυστηριώδες ἐκεῖνο: —Πρόσοχε... σὸ... φέρετρο!...

Ἐαναγύρισα, πὼς ἀνατριχισμένος γιὰ τὴν ἀνεξήγητη κι' ὑπερφυῆ προειδοποίησι, κοντὰ σὸ δῆθεν λείψανο. Τὰ μουγκρητά του, κι' ἡ ἀνίσχυρες ἐτυμῶδες προσπάθειες του, ἀκούγοντο ἄνετα ἀκόμη. Κάρφωσα κι' ἄλλα καρφῆ, κι' ἐπιτροῦσα. Καὶ σὲ λίγο, ἀνάλαφρα βήματα ἀκούστηκαν ἀπέξω.

Κάποιος στάθηκε κοντὰ στὴν πόρτα καὶ χτύπησε αἰγανά. Δὲν ἀπάντησα.

—Τζόν! φώναξε.

Τοιμουδιά ἐγώ.

Καὶ πάλι φώναξε καὶ χτύπησε δυνατώτερα, χωρὶς ν' ἀπάντησω. Τότε, παίρνοντας θάρρος ἀπ' τὴ σκοτεινὰ καὶ τὴν ἔρημιά τοῦ μέρους, ἔσπασε με φοδρὲς γροθίεις ἕνα κομμάτι ἐγύλου ἀπ' τὸ θυρόφυλλο, κι' ἔγwich τὸ κεφάλι του σὸ στενό ἀνοιγμα, γιὰ νὰ τραθῆλ ἀπὸ μὲσα τὸ σῆμα καὶ νὰ ξεκλειδώσῃ τὴν πόρτα.

Ἀποφασιστικὰ χούφτωσα τὸ χέρι του, ἔρριξα ἐπάνω του τὴ δύναμι καὶ τὸ βάρος τοῦ κορμιοῦ μου, καὶ τὸ στραμπούλιεζα, κρατώντας τον ἀκίνητον καὶ κολλημένον ἀπέξω.

Ὁ κακοποιὸς δὲν μπορούσε τώρα νὰ κἀν οὔτε βῆμα, μὰ κι' ἐγὼ ἔπισης. Μὰς χωρὶς μονάχα ἡ κλειδωμένη ἀνάεμας μας περτα. Ἐκεῖνος ἔκανε ὑπεράνθρωπος προσπάθειες νὰ ξεφύγῃ, μὰ τὸν κρατούσα γερά. Πανοῦσε, βλοστήμωσος, καὶ σὰν ἡχὸ στῆς βραιοῖς τοῦ ἀπαντοῦσαν ἢ ὑπόκωφες βραιοῖς τὸς φυλακισμένου σὸ φέρετρο συνενόχου του.

Ἦ κομικὰ πένθημ αὐτὴ σκηνή, κράτησε κἀνα τέταρτο τῆς ὥρας ἀκόμη. Κι' εὐτυχῶς γιὰ τὰ τυρανισμένα νεύρα μου, ἀν-



Νόμιζα πὼς θὰ δῶ ἄεφα τὸ βρυκόλακα τοῦ νεκροῦ νὰ με πλησιάζῃ ἀπειλητικά...

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ

12522 1/40
25 39
27
104

ΕΦΗΜΕΡΙΣ

ΠΙΝΑΚΙΔΕΣ

—Η ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΟΥ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΜΑΣ

Ἐκ τῆς κινήσεως τῶν λογαριασμῶν Συμφηρισμοῦ καὶ Ἀνταλλαγῆς μετὰ τῶν διαφόρων χωρῶν, ἀπὸ τῆς ἐναρξέως τῆς ἰσοχύου τῆς συμβάσεως μετ' αὐτῶν ὡς τὸ τέλος Αὐγούστου τοῦ τρ. ἔτους, προέκυψαν τὰ ἑξῆς ὑπόλοιπα:

Α. Χῶρες στὶς ὁποῖες ἐξάγομεν ἐμπορεύματα μεγαλύτερας ἀξίας ἀπὸ τὴν ἀξίαν τῶν ἐμπορευμάτων ποὺ εἰσάγομεν ἀπὸ αὐτάς:

Χῶρες	Ἐνεργητικά ὑπόλοιπα
Αὐστρία	Φρ. Ἐλθ. 27.974
Σουηδία	» 719.774
Γερμανία	Μάρκα 5.792.171
Οὐγγαρία	Φρ. Ἐλθ. 84.386

Β. Χῶρες στὶς ὁποῖες ἐξάγομεν ἐμπορεύματα μικροτέρας ἀξίας ἀπὸ τὴν ἀξίαν τῶν ἐμπορευμάτων ποὺ εἰσάγομεν ἀπὸ αὐτάς:

Χῶρες	Ἀνοιγμάτα
Γαλλία	Φρ. Γαλ. 45.028.000
Τσεχοσλοβακία	Κορ. Τσεχ. 28.882.000
Ἑλθετία	Φρ. Ἐλθ. 617.350
Νορθηγία	Φρ. Γαλ. 708.000
Βέλγιον	Φρ. Βελγ. 2.456.000

Γ. Μὲ τίς χῶρες ποὺ συνδεόμεθα μὲ συμβάσεις μερικῶν συμφηρισμῶν, ἡ κίνησις τῶν εἰσαγωγῶν εἶνε ἡ ἑξῆς:

α) Γιουγκοσλαυτία.	Εἰσαγωγή Γιουγκοσλαυτικῶν προϊόντων εἰς τὴν Ἑλλάδα:
1) Μὲ αὐτούσιο συνάλλαγμα	Δρ. 373.209.000
2) Μὲ ταμειακὰ γραμμάτια	» 273.717.000

Σύνολον εἰσαγωγῶν Δρ. 646.986.000

Ἐξαγωγὰ Ἑλληνικῶν προϊόντων εἰς Γιουγκοσλαυτίαν:

1) Μὲ ταμειακὰ γραμμάτια καὶ μὲ δεσμευμένας καταθέσεις	Δρ. 236.714.000
--	-----------------

β) Ρουμανία.

Εἰσαγωγὰ Ρουμανικῶν προϊόντων εἰς τὴν Ἑλλάδα:

1) Μὲ αὐτούσιο συνάλλαγμα	Δρ. 152.649.000
2) Μὲ ταμειακὰ γραμμάτια	» 153.402.000

Σύνολον εἰσαγωγῶν Δρ. 306.051.000

Ἐξαγωγὰ Ἑλληνικῶν προϊόντων εἰς Ρουμανίαν:

Μὲ διάφορα μέσα	Δρ. 113.415.000
-----------------	-----------------

γ) Τουρκία.

Εἰσαγωγὰ Τουρκικῶν προϊόντων εἰς τὴν Ἑλλάδα:

1) Μὲ αὐτούσιο συνάλλαγμα	Δρ. 37.642.000
2) Μὲ ταμ. γραμμάτια, ἐμπίματα καὶ ναύλα	» 82.501.000

Σύνολον εἰσαγωγῶν Δρ. 120.143.000

Ἐξαγωγὰ Ἑλληνικῶν προϊόντων εἰς Τουρκίαν:

Μὲ ταμ. γραμμάτια, ἐμπίματα καὶ ναύλα	Δρ. 68.260.000
---------------------------------------	----------------

—ΘΥΜΗΘΗΤΕ ΤΟΝ ΔΕΙΝΟΠΑΘΟΥΝΤΑ ΛΑΟΝ

Ἡ χειμῶνας ἐνέσκηψε. Ἐνέσκηψε φέροντάς μας ἀπὸ τῆς ἀσπίδος τοῦ καὶ ὄχι τὰ δεινὰ του, γιὰ τὴν πτωχολογία. Τὸ καλοκαίρι ἕνα μέρος τῶν ἀνέργων μας ψευδοσυντηρεῖτο δουλεύοντας σὲ οἰκοδομῆς καὶ ἄλλα ἔργα τῆς ὑπαίθρου.

Μὰ τώρα πειὰ, ὄλοι αὐτοὶ οἱ μικροπρόροι τῶν ἐργατῶν θὰ στε-

τήχησε ἐπὶ τέλους ἕνα σφύριγμα δεξιάτου, καὶ μιά ἱμομηχανή μῆκε ὀλοταχῶς στὸ σταθμὸ μου.

Ὅταν συνήλθα ἀπ' τῆς λιποθυμίας μου, ἀντίκρισα μπροστά μου—σφιγτὰ δεμένους ἀπ' τοὺς φύλακας—τὸν δῆθεν «ἐπιβάτη» καὶ τὸ δῆθεν «λειψάνο τῆς γυναικαδέλφου» του: Ἦσαν δὴ αὐτὸς ἐπιφοβωτέρος κακούργου τοῦ Μισοκάν!

Εἶχαν μάθει, φαίνεται, τὴν ἀποστολὴν τοῦ σημαντικοῦ αὐτοῦ γραμματοδέματος—ἢ κι' ἀπλῶς ἤθελαν νὰ ληστεύουν ἀνενόχλητα τὸν ἐπιβάτη μου—καὶ ν' αὐτὸ ἐπινοήσαν τὸν σατανικὸν αὐτὸν τρόπο τῆς ληστείας μου!

Τὴν τρομερὴ αὐτὴ νύχτα, δὲν θὰ τὴν ξεχάσω—σὰς βεβαίωνω—ποτέ, ποτέ!...

ΤΟ ΜΠΟΥΚΕΤΟ

ἔχει τὴν πρώτη κυκλοφορία ἐξ ὅλων τῶν Ἀθηναϊκῶν περιοδικῶν, ἑβδομαδιαίων κλπ.

ρέψουν. Ἡ ἀνεργία θὰ μεγαλώσῃ. Χιλιάδες καινούριοι μάρτυρες θὰ προστεθοῦν στὴν τρομακτικὴ στρατιὰ τῶν ἀνέργων.

Ἡ χειμῶνας ἦταν χειρότερος γιὰ τοὺς πτωχοὺς ἀπὸ τὸν προτέριον. Τὸ καλοκαίρι ποὺ μᾶς πέρασε, ἡ ἀκρίβεια δὲν ἐλαττώθηκε καὶ τὸ χειμῶνα ποὺ μᾶς ἔρχεται θὰ μεγαλώσῃ σὲ βαθμὴ ἀπροσδιόριστο ἀπὸ τώρα, ἀλλὰ πάντως πολὺ μεγάλῳ.

Ἡ χειμῶνας μᾶς ἔρχεται φέροντάς μας νέα δεινὰ καὶ νέες συμφορὰς. Αὐτὴ εἶνε ἡ τσαγκι ἀλήθεια: Ὅποιοι θὰ βελήσῃ νὰ τὴν κρύψῃ δὲν εἶνε φίλος τοῦ λαοῦ.

Ἡ Κυβέρνησις φαίνεται διαθεθειμένη νὰ ἀντιμετωπίσῃ τὰ ἀπειλούμενα κακὰ. Τὸ δείχνουν αὐτὰ τὰ τελευταῖα μέτρα τῆς (ἄριστος περιορισμῶν εἰσαγωγῆς καὶ ἴδρυσις Ὑπουργείου Ἀγορανομίας). Ἀλλὰ οἱ κυβερνηταί, ὅπως καὶ τὰ άτομα, δὲν κρίνονται ἀπὸ τίς προβέσεις καὶ τὰ σχέδιά τους. Κρίνονται ἀπὸ τίς πράξεις τους καὶ, κυρίως, ἀπὸ τὰ ἀποτελέσματα τῶν πράξεόν τους.

Ὡς σήμερα, ἡ Κυβέρνησις ἐνίσχυσε ἀποκλειστικῶς τοὺς βιομηχανοὺς καὶ τοὺς ἐμπόρους (προστασία ἐγγυαρίου βιομηχανίας, περιορισμὸς εἰσαγωγῆς), εἶνε λοιπὸν καιρὸς—ἀν καὶ ἀργὰ κάπως—νὰ προστατεύσῃ καὶ τὰ συμφέροντα τοῦ λαοῦ, τοῦ λαοῦ ποὺ φορολογεῖται περισσότερο ἀπ' ἄλλους σκεδὸν τοὺς λαοὺς τοῦ κόσμου, ποὺ διατρέφεται χειρότερα ἀπ' ἄλλους τοὺς λαοὺς τῆς Εὐρώπης. Ὅσειλει, ἡ Κυβέρνησις, νὰ γυπτήσῃ ἀμειλίκτης τὴν αἰσχροκέρβεια, νὰ ἐλαττώσῃ τίς τιμὰς τῶν εἰδῶν ποὺ εἶνε ἀπαραίτητα εἰς τὸν πτωχόν λαόν καὶ νὰ ἐξασφαλίσῃ τὴ ζωὴ τῶν ἀνέργων, δίνοντάς τους ἀπιδόματα ἀνεργίας καὶ ἰδουσίνας οἰκονομικὰ οὐσιαστά. Τὰ μέτρα αὐτὰ δὲν εἶνε ἀκατόρθωτα. Καλὴ διάθεσις γοεῖσεται. Καὶ ὑποθέτουμε πῶς ἡ Κυβέρνησις ἔχει τὰς προβέσεις αὐτάς ἐναντι τοῦ λαοῦ. Ἄς κινήθῃ λοιπὸν ἐν ὄσφ εἶνε καιρὸς.

—ΤΕΛΩΝΕΙΑΚΑΙ ΕΙΣΠΡΑΞΕΙΣ

Δημοσιεύομεν κατωτέρω διαφοριστικὸν ἀναλυτικὸν πινάκα τῶν τελωνειακῶν εἰσπράξεων τῶν Τελωνείων Ἀθηνῶν, Πειραιῶς καὶ Θεσσαλονίκης)

Α'. Τελωνεῖον Ἀθηνῶν.		
1—10 8)θρίου 1933	Δρ.	689.950
1—10 » 1934	»	723.505
Ἦτοι πλέον 1—10 8)θρίου 1934	Δρ.	33.655
11—20 8)θρίου 1933	Δρ.	872.451
11—20 » 1934	Δρ.	641.912
Ἦτοι ἕλαττον 11—20 8)θρίου 1934	Δρ.	230.539
Β'. Τελωνεῖον Πειραιῶς.		
1—10 8)θρίου 1933	Δρ.	53.267.280
1—10 » 1934	»	62.670.670
Ἦτοι πλέον 1—10 8)θρίου 1934	Δρ.	9.403.390
11—20 8)θρίου 1933	Δρ.	85.867.223
11—20 » 1934	»	51.153.530
Ἦτοι ἕλαττον 11—20 8)θρίου 1934	Δρ.	34.713.593
Γ. Τελωνεῖον Θεσσαλονίκης.		
1—10 8)θρίου 1933	Δρ.	15.728.048
1—10 » 1934	»	24.236.588
Ἦτοι πλέον 1—10 8)θρίου 1934	Δρ.	8.513.550
11—20 8)θρίου 1933	Δρ.	20.244.313
11—20 » 1934	»	23.553.911
Ἦτοι πλέον 11—20 8)θρίου 1934	Δρ.	3.309.598

—ΑΙ ΕΙΣΠΡΑΞΕΙΣ ΤΩΝ ΥΠΕΓΓΥΩΝ ΠΡΟΣΔΩΝ

Αἱ εἰσπράξεις τῶν υπεγγύων προσδῶν κατὰ τὸ πᾶν ὀκτώμηνον τοῦ τρέγοντος ἔτους ἀνήλθον συνολικῶς τὶς 2.507.511.833 δραχμῆς, ἔναντι 2.311.150.003 δραχμῶν ποὺ εἶχαν εἰσπραθῆ κατὰ τὸ ἀντίστοιχον χρονικὸν διάστημα τοῦ προηγούμενου ἔτους. Ἦτοι ἐφέτος εἰσπραχθήσαν 196.361.835 δραχμῆς περισσότερα.